

VYKONÁVACIE NARIADENIE KOMISIE (EÚ) 2020/2151**zo 17. decembra 2020,****ktorým sa stanovujú pravidlá harmonizovaných špecifikácií označenia jednorazových plastových výrobkov uvedených v časti D prílohy k smernici Európskeho parlamentu a Rady (EÚ) 2019/904 o znižovaní vplyvu určitých plastových výrobkov na životné prostredie****(Text s významom pre EHP)**

EURÓPSKA KOMISIA,

so zreteľom na Zmluvu o fungovaní Európskej únie,

so zreteľom na smernicu Európskeho parlamentu a Rady (EÚ) 2019/904 z 5. júna 2019 o znižovaní vplyvu určitých plastových výrobkov na životné prostredie ⁽¹⁾, a najmä na jej článok 7 ods. 2,

keďže:

- (1) V smernici (EÚ) 2019/904 sa stanovujú všeobecné požiadavky na označovanie určitých jednorazových plastových výrobkov, ktoré sa často nevhodne zneškodňujú. Účelom označenia je informovať spotrebiteľov o prítomnosti plastov vo výrobku, o spôsoboch zneškodňovania daného výrobku, ktorým sa treba vyhnúť, a o výslednom negatívnom vplyve znečistenia odpadom alebo iných nevhodných spôsobov zneškodňovania daného výrobku na životné prostredie.
- (2) V smernici (EÚ) 2019/904 sa od Komisie vyžaduje, aby stanovila harmonizované špecifikácie označení jednorazových plastových výrobkov uvedených v časti D prílohy k uvedenej smernici. Harmonizované špecifikácie umiestnenia, veľkosti a grafickej úpravy označenia by mali zohľadňovať rôzne príslušné skupiny výrobkov. Mal by sa špecifikovať použitý formát, farby, minimálne rozlíšenie a veľkosti písma, aby sa zabezpečila úplná viditeľnosť každého prvku označenia.
- (3) Komisia vyhodnotila existujúce označenia identifikované v online prieskume so zainteresovanými stranami, ako aj prehľadom trhu, s cieľom pochopiť mechanizmus posudzovania, požiadavky, na ktorých sú označenia založené, a ich vplyv.
- (4) Komisia vykonala konzultáciu s reprezentatívnymi skupinami spotrebiteľov a vykonala skúšku v teréne, aby sa uistila, že označenia sú účinné, ľahko zrozumiteľné a nezavádzajúce.
- (5) Opatrenia stanovené v tomto nariadení sú v súlade so stanoviskom výboru zriadeného podľa článku 39 smernice Európskeho parlamentu a Rady 2008/98/ES ⁽²⁾,

PRIJALA TOTO NARIADENIE:

Článok 1**Obaly**Na účely tohto nariadenia sú „obaly“ spotrebiteľské a skupinové obaly vymedzené v článku 3 bode 1 smernice Európskeho parlamentu a Rady 94/62/ES ⁽³⁾.

⁽¹⁾ Ú. v. EÚ L 155, 12.6.2019, s. 1.

⁽²⁾ Smernica Európskeho parlamentu a Rady 2008/98/ES z 19. novembra 2008 o odpade a o zrušení určitých smerníc (Ú. v. EÚ L 312, 22.11.2008, s. 3).

⁽³⁾ Smernica Európskeho parlamentu a Rady 94/62/ES z 20. decembra 1994 o obaloch a odpadoch z obalov (Ú. v. ES L 365, 31.12.1994, s. 10).

Článok 2

Harmonizované špecifikácie označení

1. Harmonizované špecifikácie označení hygienických vložiek, tampónov a tampónových aplikátorov sú stanovené v prílohe I.
2. Harmonizované špecifikácie označení vlhčených utierok, t. j. vopred vlhčených utierok na osobné použitie a použitie v domácnosti, sú stanovené v prílohe II.
3. Harmonizované špecifikácie označení tabakových výrobkov s filtrami a filtrov uvádzaných na trh na použitie v kombinácii s tabakovými výrobkami sú stanovené v prílohe III.
4. Harmonizované špecifikácie označení pohárov na nápoje sú stanovené v prílohe IV.

Článok 3

Jazyky

Informačný text označenia musí byť v úradnom jazyku alebo jazykoch členského štátu(-ov), kde sa jednorazový plastový výrobok uvádza na trh.

Článok 4

Nadobudnutie účinnosti a uplatňovanie

Toto nariadenie nadobúda účinnosť dvadsiatym dňom po jeho uverejnení v *Úradnom vestníku Európskej únie*.

Uplatňuje sa od 3. júla 2021.

Toto nariadenie je záväzné v celom rozsahu a priamo uplatniteľné vo všetkých členských štátoch.

V Bruseli 17. decembra 2020

Za Komisiu
predsedníčka
Ursula VON DER LEYEN

PRÍLOHA I

Harmonizované špecifikácie označení hygienických vložiek, tampónov a tampónových aplikátorov

1. Na obaloch hygienických vložiek s povrchovou plochou 10 cm² alebo viac musí byť vytlačené toto označenie:



Po- Čierny rámik po okrajoch nie je súčasťou označenia. Slúži iba na zviditeľnenie tenkého bieleho ohraničenia
znám- na pozadí bielej stránky.
ka:

Odchylné od prvej vety tohto bodu, označenie obalov hygienických vložiek uvedených na trh pred 4. júlom 2022 môže mať formu nálepiek.

2. Na obaloch tampónov a tampónových aplikátorov s povrchovou plochou 10 cm² alebo viac musí byť vytlačené toto označenie:



Po- Čierny rámik po okrajoch nie je súčasťou označenia. Slúži iba na zviditeľnenie tenkého bieleho ohraničenia
znám- na pozadí bielej stránky.
ka:

Odchylné od prvej vety tohto bodu, označenie obalov tampónov a tampónových aplikátorov uvedených na trh pred 4. júlom 2022 môže mať formu nálepiek.

3. Označenie podľa bodov 1 a 2 musí spĺňať požiadavky stanovené v tomto bode.

a) Umiestnenie označenia

Označenie sa umiestni horizontálne na vonkajšom prednom alebo vrchnom povrchu obalu, podľa toho, ktorý je viditeľnejší.

Ak sa označenie minimálnej veľkosti celkom nezmesť na vonkajší predný alebo vrchný povrch obalu, môže sa umiestniť čiastočne na dve strany obalu, t. j. na vrchnú a prednú stranu alebo na prednú a bočnú stranu, podľa toho, kde je viditeľnejšie.

Ak nie je pre tvar alebo veľkosť obalu možné umiestniť označenie horizontálne, môže sa otočiť o 90° a umiestniť vertikálne.

Jednotlivé časti označenia sa nesmú rozdeliť.

Pri otváraní obalu v súlade s pokynmi by sa označenie nemalo roztrhnúť ani stratiť informačnú hodnotu.

b) Veľkosť označenia

Označenie sa skladá z dvoch rovnako veľkých štvorcikov (červeného a modrého) umiestnených vedľa seba a z čierneho obdĺžnika s informačným textom „PRODUKT OBSAHUJE PLASTY“ pod oboma štvorcíkmi. Pomer výšky a šírky označenia je 1:2.

Ak je vonkajší predný alebo vrchný povrch obalu, na ktorom je umiestnené označenie, menší než 65 cm², minimálna veľkosť označenia je 1,4 cm x 2,8 cm (3,92 cm²). Vo všetkých ostatných prípadoch musí označenie pokrývať aspoň 6 % plochy, na ktorej je umiestnené. Maximálna požadovaná veľkosť označenia je 3 cm x 6 cm (18 cm²).

c) Grafická úprava označenia

Označenie sa reprodukuje bez toho, aby sa pridávali akékoľvek efekty, upravovali farby, alebo aby sa retušovalo či rozširovalo pozadie. Označenie sa pri tlači v skutočnej veľkosti reprodukuje s minimálnym rozlíšením 300 bodov na palec. Označenie musí mať tenký biely okraj.

Informačný text „PRODUKT OBSAHUJE PLASTY“ sa vytlačí veľkými písmenami fontom Helvetica Bold. Veľkosť písma musí byť minimálne 5 pt a maximálne 14 pt.

Ak sa informačný text preloží do iného úradného jazyka(-ov) členských štátov, preklad informačného textu sa umiestni buď tesne pod označenie alebo do čierneho obdĺžnika pod prvý jazyk a v oboch prípadoch musí byť jasne viditeľný. Vo výnimočných prípadoch sa pre nedostatok miesta na vonkajšom prednom alebo vrchnom povrchu obalu môže informačný text preložený do iného úradného jazyka(-ov) členských štátov umiestniť inde na obal, čo najbližšie k označeniu a na dobre viditeľnom mieste. Preložený informačný text musí byť vytlačený veľkými písmenami fontom Helvetica Bold. Veľkosť písma musí byť minimálne 5 pt a maximálne 14 pt. Ak sa informačný text v ďalších jazykoch umiestni do čierneho obdĺžnika, možno sa odchyliť od maximálnej požadovanej veľkosti označenia.

Použijú sa farby s týmito kódmi:

— Biela: C = 0/M = 0/Y = 0/K = 0

— Čierna: C = 0/M = 0/Y = 0/K = 100

— Červená: C = 0/M = 90/Y = 60/K = 0

— Modrá: C = 60/M = 0/Y = 0/K = 0

PRÍLOHA II

Harmonizované špecifikácie označení vlhčených utierok

1. Na obaloch vlhčených utierok (t. j. vopred vlhčených utierok na osobné použitie a použitie v domácnosti) s povrchovou plochou 10 cm² alebo viac musí byť vytlačené toto označenie:



Po- Čierny rámkik po okrajoch nie je súčasťou označenia. Slúži iba na zviditeľnenie tenkého bieleho ohraničenia
znám- na pozadí bielej stránky.
ka:

Odchylné od prvej vety tohto bodu, označenie obalov vlhčených utierok uvedených na trh pred 4. júlom 2022 môže mať formu nálepiek.

2. Označenie musí spĺňať požiadavky stanovené v tomto bode.

- a) Umiestnenie označenia

Označenie sa umiestni horizontálne na vonkajšom prednom alebo vrchnom povrchu obalu, podľa toho, ktorý je viditeľnejší.

Ak sa označenie minimálnej veľkosti celkom nezmesť na vonkajší predný alebo vrchný povrch obalu, môže sa umiestniť čiastočne na dve strany obalu, t. j. na vrchnú a prednú stranu alebo na prednú a bočnú stranu, podľa toho, kde je viditeľnejšie.

Ak nie je pre tvar alebo veľkosť obalu možné umiestniť označenie horizontálne, môže sa otočiť o 90° a umiestniť vertikálne.

Jednotlivé časti označenia sa nesmú rozdeliť.

Pri otváraní obalu v súlade s pokynmi by sa označenie nemalo roztrhnúť ani stratiť informačnú hodnotu.

- b) Veľkosť označenia

Označenie sa skladá z dvoch rovnako veľkých štvorcov (červeného a modrého) umiestnených vedľa seba a z čierneho obdĺžnika s informačným textom „PRODUKT OBSAHUJE PLASTY“ pod oboma štvorcami. Pomer výšky a šírky označenia je 1:2.

Ak je vonkajší predný alebo vrchný povrch obalu, na ktorom je umiestnené označenie, menší než 65 cm², minimálna veľkosť označenia je 1,4 cm x 2,8 cm (3,92 cm²). Vo všetkých ostatných prípadoch musí označenie pokrývať aspoň 6 % plochy, na ktorej je umiestnené. Maximálna požadovaná veľkosť označenia je 3 cm x 6 cm (18 cm²).

- c) Grafická úprava označenia

Označenie sa reprodukuje bez toho, aby sa pridávali akékoľvek efekty, upravovali farby, alebo aby sa retušovalo či rozširovalo pozadie. Označenie sa pri tlači v skutočnej veľkosti reprodukuje s minimálnym rozlíšením 300 bodov na palec. Označenie musí mať tenký biely okraj.

Informačný text „PRODUKT OBSAHUJE PLASTY“ sa vytlačí veľkými písmenami fontom Helvetica Bold. Veľkosť písma musí byť minimálne 5 pt a maximálne 14 pt.

Ak sa informačný text preloží do iného úradného jazyka(-ov) členských štátov, preklad informačného textu sa umiestni buď tesne pod označenie alebo do čierneho obdĺžnika pod prvý jazyk a v oboch prípadoch musí byť jasne viditeľný. Vo výnimočných prípadoch sa pre nedostatok miesta na vonkajšom prednom alebo vrchnom

povrchu obalu môže informačný text preložený do iného úradného jazyka(-ov) členských štátov umiestniť inde na obal, čo najbližšie k označeniu a na dobre viditeľnom mieste. Preložený informačný text musí byť vytlačený veľkými písmenami fontom Helvetica Bold. Veľkosť písma musí byť minimálne 5 pt a maximálne 14 pt. Ak sa informačný text v ďalších jazykoch umiestni do čierneho obdĺžnika, možno sa odchyliť od maximálnej požadovanej veľkosti označenia.

Použijú sa farby s týmito kódmi:

- Biela: C = 0/M = 0/Y = 0/K = 0
 - Čierna: C = 0/M = 0/Y = 0/K = 100
 - Červená: C = 0/M = 90/Y = 60/K = 0
 - Modrá: C = 60/M = 0/Y = 0/K = 0
-

PRÍLOHA III

Harmonizované špecifikácie označení tabakových výrobkov s filtermi a filtrov uvádzaných na trh na použitie v kombinácii s tabakovými výrobkami

1. Na jednotkovom balení vymedzenom v článku 2 bode 30 smernice 2014/40/ES (ďalej len „jednotkové balenie“) a vonkajšom obale vymedzenom v článku 2 bode 29 smernice 2014/40/ES (ďalej len „vonkajší obal“) tabakových výrobkov s filtermi s povrchovou plochou 10 cm² alebo viac a na obaloch filtrov uvádzaných na trh na použitie v kombinácii s tabakovými výrobkami s povrchovou plochou 10 cm² alebo viac musí byť vytlačené toto označenie:



Po- Čierny rámik po okrajoch nie je súčasťou označenia. Služí iba na zviditeľnenie tenkého bieleho ohraničenia
znám- na pozadí bielej stránky.
ka:

Odchylna od prvej vety tohto bodu, označenie jednotkových balení a vonkajšieho obalu tabakových výrobkov s filtermi a obalov filtrov uvádzaných na trh na použitie v kombinácii s tabakovými výrobkami uvedených na trh pred 4. júlom 2022 môže mať formu nálepiek.

2. Označenie musí spĺňať požiadavky stanovené v tomto bode.

a) Umiestnenie označenia

i) Tabakové výrobky s filtermi

Označenie sa umiestni horizontálne na vonkajšom zadnom povrchu jednotkového balenia a na vonkajšom obale.

Ak sa označenie minimálnej veľkosti horizontálne nezmestí na vonkajší zadný povrch jednotkového balenia, môže sa otočiť o 90° a umiestniť vertikálne na zadný povrch alebo ktorýkoľvek vonkajší bočný povrch jednotkového balenia. V každom prípade musí byť jasne viditeľný.

Jednotlivé časti označenia sa nesmú rozdeliť.

Označenie nesmie nijako brániť viditeľnosti zdravotných varovaní vyžadovaných smernicou 2014/40/EÚ.

Označenie nesmú úplne ani čiastočne prekryvať iné štítky ani kolký.

Pri otváraní jednotkového balenia a vonkajšieho obalu v súlade s pokynmi by sa označenie nemalo roztrhnúť ani stratiť informačnú hodnotu.

ii) Filtre uvádzané na trh na použitie v kombinácii s tabakovými výrobkami

Označenie sa umiestni horizontálne na vonkajšom prednom alebo vrchnom povrchu obalu, podľa toho, ktorý je viditeľnejší.

Ak sa označenie minimálnej veľkosti celkom nezmestí na vonkajší predný alebo vrchný povrch obalu, môže sa umiestniť horizontálne čiastočne na dve strany obalu, t. j. na vrchnú a prednú stranu alebo na prednú a bočnú stranu, podľa toho, kde je viditeľnejšie.

Ak nie je pre tvar alebo veľkosť obalu možné umiestniť označenie horizontálne, môže sa otočiť o 90° a umiestniť vertikálne.

Jednotlivé časti označenia sa nesmú rozdeliť.

Pri otváraní obalu v súlade s pokynmi by sa označenie nemalo roztrhnúť ani stratiť informačnú hodnotu.

b) Veľkosť označenia

Označenie sa skladá z dvoch rovnako veľkých štvorcov (červeného a modrého) umiestnených vedľa seba a z čierneho obdĺžnika s informačným textom „FILTER OBSAHUJE PLASTY“ pod oboma štvorcami. Pomer výšky a šírky označenia je 1:2.

i) Tabakové výrobky s filtrami

Ak je vonkajší zadný povrch jednotkového balenia menší než 65 cm², minimálna veľkosť označenia je 1,4 cm x 2,8 cm (3,92 cm²). Vo všetkých ostatných prípadoch musí označenie pokrývať aspoň 6 % plochy, na ktorej je umiestnené. Maximálna požadovaná veľkosť označenia je 3 cm x 6 cm (18 cm²).

ii) Pri filtroch uvádzaných na trh na použitie v kombinácii s tabakovými výrobkami

Ak je vonkajší predný alebo vrchný povrch obalu, na ktorom je umiestnené označenie, menší než 65 cm², minimálna veľkosť označenia je 1,4 cm x 2,8 cm (3,92 cm²). Vo všetkých ostatných prípadoch musí označenie pokrývať aspoň 6 % plochy, na ktorej je umiestnené. Maximálna požadovaná veľkosť označenia je 3 cm x 6 cm (18 cm²).

c) Grafická úprava označenia

Označenie sa reprodukuje bez toho, aby sa pridávali akékoľvek efekty, upravovali farby, alebo aby sa retušovalo či rozširovalo pozadie. Označenie sa pri tlači v skutočnej veľkosti reprodukuje s minimálnym rozlíšením 300 bodov na palec. Označenie musí mať tenký biely okraj.

Informačný text „FILTER OBSAHUJE PLASTY“ sa vytlačí veľkými písmenami fontom Helvetica Bold. Veľkosť písma musí byť minimálne 5 pt a maximálne 14 pt.

Ak sa informačný text preloží do iného úradného jazyka(-ov) členských štátov, preklad informačného textu sa umiestni buď tesne pod označenie alebo do čierneho obdĺžnika pod prvý jazyk a v oboch prípadoch musí byť jasne viditeľný. Vo výnimočných prípadoch sa pre nedostatok miesta na vonkajšom prednom alebo vrchnom povrchu obalu môže informačný text preložený do iného úradného jazyka(-ov) členských štátov umiestniť inde na obal, čo najbližšie k označeniu a na dobre viditeľnom mieste. Preložený informačný text musí byť vytlačený veľkými písmenami fontom Helvetica Bold. Veľkosť písma musí byť minimálne 5 pt a maximálne 14 pt. Ak sa informačný text v ďalších jazykoch umiestni do čierneho obdĺžnika, možno sa odchýliť od maximálnej požadovanej veľkosti označenia.

Použijú sa farby s týmito kódmi:

— Biela: C = 0/M = 0/Y = 0/K = 0

— Čierna: C = 0/M = 0/Y = 0/K = 100

— Červená: C = 0/M = 90/Y = 60/K = 0

— Modrá: C = 60/M = 0/Y = 0/K = 0

PRÍLOHA IV

Harmonizované špecifikácie označení pohárov na nápoje

1. Na pohároch na nápoje vyrobených čiastočne z plastu musí byť vytlačené toto označenie:



Po- Čierny rámik po okrajoch nie je súčasťou označenia. Slúži iba na zviditeľnenie tenkého bieleho ohraničenia
znám- na pozadí bielej stránky.
ka:

Odchyľne od prvej vety tohto bodu, označenie pohárov na nápoje vyrobených čiastočne z plastu uvedených na trh pred 4. júlom 2022 môže mať formu nálepiek.

2. Na pohároch na nápoje vyrobených výlučne z plastu musí byť vytlačené, resp. vyryté/vyrazené toto označenie:

Tlačené



Po- Čierny rámik po okrajoch nie je súčasťou označenia. Slúži iba na kontrast na pozadí bielej stránky.
znám-
ka::

Odchyľne od prvej vety tohto bodu, označenie pohárov na nápoje vyrobených výlučne z plastu uvedených na trh pred 4. júlom 2022 môže mať formu nálepiek.

Vyryté/vyrazené



Po- Čierny rámik po okrajoch označenia a šedé pozadie nie sú súčasťou označenia. Slúžia iba na kontrast na
znám- pozadí bielej stránky.
ka:

3. Označenie pohárov na nápoje vyrobených čiastočne z plastu musí spĺňať požiadavky stanovené v tomto bode.

a) Umiestnenie označenia

i) Bežné poháre:

Označenie sa umiestni horizontálne na vonkajšom povrchu pohára ďalej od horného okraja, aby sa ho spotrebiteľ pri pití nedotýkal ústami. Označenie sa nesmie umiestniť zospodu pohára.

ii) Poháre na sekt:

Označenie sa umiestni horizontálne na vonkajšom povrchu pohára, pričom sa môže umiestniť navrch podstavca pod stopkou. Označenie sa umiestni ďalej od horného okraja, aby sa ho spotrebiteľ pri pití nedotýkal ústami. Označenie sa nesmie umiestniť zospodu pohára.

Ak nie je pre tvar alebo veľkosť pohára možné umiestniť označenie horizontálne, môže sa otočiť o 90° a umiestniť vertikálne.

Jednotlivé časti označenia sa nesmú rozdeliť.

b) Veľkosť označenia

Označenie sa skladá z dvoch rovnako veľkých štvorcov (červeného a modrého) umiestnených vedľa seba a z čierneho obdĺžnika s informačným textom „PRODUKT OBSAHUJE PLASTY“ pod oboma štvorcami. Pomer výšky a šírky označenia je 1:2.

Pri pohároch s objemom menej než 500 ml je minimálna veľkosť označenia 1,4 cm x 2,8 cm (3,92 cm²).

Pri pohároch s objemom 500 ml a viac je minimálna veľkosť označenia 1,6 cm x 3,2 cm (5,12 cm²).

c) Grafická úprava označenia

Označenie sa reprodukuje bez toho, aby sa pridávali akékoľvek efekty, upravovali farby, alebo aby sa retušovalo či rozširovalo pozadie. Označenie sa pri tlači v skutočnej veľkosti reprodukuje s minimálnym rozlíšením 300 bodov na palec. Označenie musí mať tenký biely okraj.

Informačný text „PRODUKT OBSAHUJE PLASTY“ sa vytlačí veľkými písmenami fontom Helvetica Bold. Veľkosť písma musí byť minimálne 5 pt pri pohároch s objemom menej než 500 ml a 6 pt pri pohároch s objemom 500 ml a viac.

Ak sa informačný text preloží do iného úradného jazyka(-ov) členských štátov, preklad informačného textu sa umiestni buď tesne pod označenie alebo do čierneho obdĺžnika pod prvý jazyk a v oboch prípadoch musí byť jasne viditeľný. Vo výnimočných prípadoch sa pre nedostatok miesta na vonkajšom povrchu pohára môže informačný text preložený do iného úradného jazyka(-ov) členských štátov umiestniť inde na pohár, čo najbližšie k označeniu a na dobre viditeľnom mieste. Preložený informačný text musí byť vytlačený veľkými písmenami fontom Helvetica Bold. Veľkosť písma musí byť minimálne 5 pt pri pohároch s objemom menej než 500 ml a 6 pt pri pohároch s objemom 500 ml a viac. Ak sa informačný text v ďalších jazykoch umiestni do čierneho obdĺžnika, možno sa odchyliť od maximálnej požadovanej veľkosti označenia.

Použijú sa farby s týmito kódmi:

— Biela: C = 0/M = 0/Y = 0/K = 0

— Čierna: C = 0/M = 0/Y = 0/K = 100

— Červená: C = 0/M = 90/Y = 60/K = 0

— Modrá: C = 60/M = 0/Y = 0/K = 0

4. Označenie pohárov na nápoje vyrobených výlučne z plastu musí spĺňať požiadavky stanovené v tomto bode.

a) Umiestnenie označenia

i) Bežné poháre:

Označenie sa umiestni horizontálne na vonkajšom povrchu pohára tam, kde je najviditeľnejšie. Označenie sa nesmie umiestniť zospodu pohára. Tlačené označenie sa umiestni ďalej od horného okraja, aby sa ho spotrebiteľ pri pití nedotýkal ústami. V prípade vrúbkovaných pohárov sa označenie nesmie vyryť/vyraziť na vrúbkovaní.

ii) Poháre na sekt:

Označenie sa umiestni horizontálne na vonkajšom povrchu pohára, pričom sa môže umiestniť navrch podstavca pod stopkou podľa toho, kde je viditeľnejšie. Označenie sa nesmie umiestniť zospodu pohára. Tlačené označenie sa umiestni ďalej od horného okraja, aby sa ho spotrebiteľ pri pití nedotýkal ústami. V prípade vrúbkovaných pohárov sa označenie nesmie vyryť/vyraziť na vrúbkovaní.

Ak nie je pre tvar alebo veľkosť pohára možné umiestniť označenie horizontálne, môže sa otočiť o 90° a umiestniť vertikálne.

b) Veľkosť označenia

Označenie musí byť obdĺžnikové s pomerom výšky a šírky 1:2.

Pri pohároch s objemom menej než 500 ml je minimálna veľkosť označenia 1,4 cm x 2,8 cm (3,92 cm²).

Pri pohároch s objemom 500 ml a viac je minimálna veľkosť označenia 1,6 cm x 3,2 cm (5,12 cm²).

c) Grafická úprava označenia

i) Tlačené:

Označenie sa reprodukuje v čiernej farbe bez toho, aby sa pridávali akékoľvek efekty alebo aby sa retušovalo či rozširovalo pozadie. Označenie sa pri tlači v skutočnej veľkosti reprodukuje s minimálnym rozlíšením 300 bodov na palec. Označenie by malo mať oproti pozadiu dostatočný kontrast, aby bolo dobre čitateľné. Na tento účel by sa obrys označenia mal vytlačiť jednou z týchto farieb:

— Biela: C = 0/M = 0/Y = 0/K = 0

— Čierna: C = 0/M = 0/Y = 0/K = 100

— Červená: C = 0/M = 90/Y = 60/K = 0

— Modrá: C = 60/M = 0/Y = 0/K = 0

ii) Vyryté/vyrazené:

Označenie sa reprodukuje bez toho, aby sa pridávali efekty alebo aby sa retušovalo či rozširovalo pozadie. Biely obrys na označení v bode 1.2 tejto prílohy znázorňuje čiary, ktoré sa majú na pohár vyryť alebo vyraziť.

Informačný text „VYROBENÉ Z PLASTU“ sa vytlačí veľkými písmenami fontom Helvetica Bold. Veľkosť písma musí byť minimálne 5 pt pri pohároch s objemom menej než 500 ml a 6 pt pri pohároch s objemom 500 ml a viac.

Ak sa informačný text preloží do iného úradného jazyka(-ov) členských štátov, preklad informačného textu sa umiestni buď tesne pod označenie alebo do čierneho obdĺžnika pod prvý jazyk a v oboch prípadoch musí byť jasne viditeľný. Vo výnimočných prípadoch sa pre nedostatok miesta na vonkajšom povrchu pohára môže informačný text preložený do iného úradného jazyka(-ov) členských štátov umiestniť inde na pohár, čo najbližšie k označeniu a na dobre viditeľnom mieste. Preložený informačný text musí byť vytlačený veľkými písmenami fontom Helvetica Bold. Veľkosť písma musí byť minimálne 5 pt pri pohároch s objemom menej než 500 ml a 6 pt pri pohároch s objemom 500 ml a viac.

Pri tlači sa použijú farby s týmito kódmi:

— Biela: C = 0/M = 0/Y = 0/K = 0

— Čierna: C = 0/M = 0/Y = 0/K = 100